



CANADA

CONSOLIDATION

CODIFICATION

Oaths of Allegiance and Office Order (Yukon)

Décret sur les serments d'allégeance et d'office (Yukon)

C.R.C., c. 1611

C.R.C., ch. 1611

Current to April 18, 2022

À jour au 18 avril 2022

OFFICIAL STATUS OF CONSOLIDATIONS

Subsections 31(1) and (3) of the *Legislation Revision and Consolidation Act*, in force on June 1, 2009, provide as follows:

Published consolidation is evidence

31 (1) Every copy of a consolidated statute or consolidated regulation published by the Minister under this Act in either print or electronic form is evidence of that statute or regulation and of its contents and every copy purporting to be published by the Minister is deemed to be so published, unless the contrary is shown.

...

Inconsistencies in regulations

(3) In the event of an inconsistency between a consolidated regulation published by the Minister under this Act and the original regulation or a subsequent amendment as registered by the Clerk of the Privy Council under the *Statutory Instruments Act*, the original regulation or amendment prevails to the extent of the inconsistency.

LAYOUT

The notes that appeared in the left or right margins are now in boldface text directly above the provisions to which they relate. They form no part of the enactment, but are inserted for convenience of reference only.

NOTE

This consolidation is current to April 18, 2022. Any amendments that were not in force as of April 18, 2022 are set out at the end of this document under the heading "Amendments Not in Force".

CARACTÈRE OFFICIEL DES CODIFICATIONS

Les paragraphes 31(1) et (3) de la *Loi sur la révision et la codification des textes législatifs*, en vigueur le 1^{er} juin 2009, prévoient ce qui suit :

Codifications comme élément de preuve

31 (1) Tout exemplaire d'une loi codifiée ou d'un règlement codifié, publié par le ministre en vertu de la présente loi sur support papier ou sur support électronique, fait foi de cette loi ou de ce règlement et de son contenu. Tout exemplaire donné comme publié par le ministre est réputé avoir été ainsi publié, sauf preuve contraire.

[...]

Incompatibilité — règlements

(3) Les dispositions du règlement d'origine avec ses modifications subséquentes enregistrées par le greffier du Conseil privé en vertu de la *Loi sur les textes réglementaires* l'emportent sur les dispositions incompatibles du règlement codifié publié par le ministre en vertu de la présente loi.

MISE EN PAGE

Les notes apparaissant auparavant dans les marges de droite ou de gauche se retrouvent maintenant en caractères gras juste au-dessus de la disposition à laquelle elles se rattachent. Elles ne font pas partie du texte, n'y figurant qu'à titre de repère ou d'information.

NOTE

Cette codification est à jour au 18 avril 2022. Toutes modifications qui n'étaient pas en vigueur au 18 avril 2022 sont énoncées à la fin de ce document sous le titre « Modifications non en vigueur ».

TABLE OF PROVISIONS

Oaths of Allegiance and Office Order (Yukon)

2 Oath of Allegiance

3 Oath of Office

5 Swearing

SCHEDULE I

Oath of Office for Commissioner of Yukon

SCHEDULE II

TABLE ANALYTIQUE

Décret sur les serments d'allégeance et d'office (Yukon)

2 Serment d'allégeance

3 Serment d'office

5 Assermentation

ANNEXE I

Serment d'office du commissaire du Yukon

ANNEXE II

CHAPTER 1611

YUKON ACT

Oaths of Allegiance and Office Order (Yukon)

Oaths of Allegiance and Office Order (Yukon)

1 [Repealed, SOR/2003-116, s. 23]

Oath of Allegiance

2 The oath of allegiance prescribed by the *Oaths of Allegiance Act* is the oath of allegiance to be taken and subscribed by the Commissioner of Yukon.

SOR/2003-116, s. 24.

Oath of Office

3 The oath of office to be taken and subscribed by the Commissioner of Yukon is set out in Schedule I.

SOR/2003-116, s. 28.

4 [Repealed, SOR/2003-116, s. 25]

Swearing

5 The oath of allegiance and oath of office of the Commissioner of Yukon shall be sworn and subscribed before a judge of the Supreme Court of the Yukon Territory or, in his absence, a police magistrate.

SOR/2003-116, s. 28.

6 [Repealed, SOR/2003-116, s. 26]

CHAPITRE 1611

LOI SUR LE YUKON

Décret sur les serments d'allégeance et d'office (Yukon)

Décret sur les serments d'allégeance et d'office (Yukon)

1 [Abrogé, DORS/2003-116, art. 23]

Serment d'allégeance

2 Le serment d'allégeance prescrit par la *Loi sur les serments d'allégeance* est le serment d'allégeance que doit prêter et souscrire le commissaire du Yukon.

DORS/2003-116, art. 24.

Serment d'office

3 Le serment d'office que doit prêter et souscrire le commissaire du Yukon est énoncé dans l'annexe I.

DORS/2003-116, art. 28.

4 [Abrogé, DORS/2003-116, art. 25]

Assermentation

5 Le commissaire du Yukon doit prêter et souscrire les serments d'allégeance et d'office devant un juge de la Cour suprême du Yukon ou, en son absence, devant un magistrat de police.

DORS/2003-116, art. 28.

6 [Abrogé, DORS/2003-116, art. 26]

SCHEDULE I

(Section 3)

Oath of Office for Commissioner of Yukon

I, do solemnly and sincerely promise and swear that I will duly and faithfully and to the best of my skill and knowledge execute the powers and trust reposed in me as the Commissioner of Yukon. So help me God.

.....
SOR/2003-116, s. 28.

ANNEXE I

(article 3)

Serment d'office du commissaire du Yukon

Je, promets et jure solennellement et sincèrement que j'exercerai bien et fidèlement, et au mieux de mon habileté et de ma connaissance, les pouvoirs et le mandat qui me sont confiés à titre de commissaire du Yukon. Ainsi Dieu me soit en aide.

.....
DORS/2003-116, art. 28.

SCHEDULE II

[Repealed, SOR/2003-116, s. 27]

ANNEXE II

[Abrogée, DORS/2003-116, art. 27]